

Gemeinde Nals



Autonome Provinz Bozen - Südtirol

Comune di Nalles



Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

Urschrift

originale

Beschlussniederschrift des Gemeindeausschusses

Prot. Nr.

Nr. 239

Sitzung vom 05.08.2026

um 18:00 Uhr

Betrifft:

**Personal - Genehmigung der
Ausschreibung des Projektes
„Eingliederung von Senioren in
gemeinnützige Tätigkeiten“ -
unverzüglich vollstreckbar**

Verbale di deliberazione della Giunta comunale

n. di protocollo

N. 239

Seduta del 05.08.2026

ore 18:00

Oggetto:

**Personale - approvazione del bando di
concorso del progetto “Inserimento
anziani in attività socialmente utili” -
immediatamente eseguibile**

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questa Giunta comunale.

Anwesend sind:

Presenti sono:

Name / Nome	Fernzugang Accesso remoto	Abwesend entschuldigt Assente giustificato	Abwesend unentschuldigt Assente ingiustificato
Eduard Gasser			
Dr. Angelika Ebner Kollmann			
Werner Lintner			
Monica Hoffer			
Max Anton Ratschiller			

Ihren Beistand leistet die Gemeindesekretärin

Assiste il Segretario comunale

Dr. Lucia Quaranta

Dr. Lucia Quaranta

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Eduard Gasser

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Gemeindeausschuss schreitet zur Behandlung des obigen Gegenstandes.

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza, il signor

Eduard Gasser

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. La Giunta Comunale passa alla trattazione dell'oggetto suindicato.

Beschluss des Gemeindevausschusses Nr. 239 vom 05.08.2026

Betrifft: Personal - Genehmigung der Ausschreibung des Projektes „Eingliederung von Senioren in gemeinnützige Tätigkeiten“ - unverzüglich vollstreckbar

Vorausgeschickt, dass es zweckmäßig und notwendig ist, im Sinne des Art. 10, Abs. 5, Gesetzesvertr. Dekret Nr. 503/1992 ein Projekt für die Eingliederung von Senioren in gemeinnützige Tätigkeiten, zu genehmigen;

festgestellt, dass das Projekt aus soziale und Vorsorgemaßnahmen beruht, indem es versucht, die Lebensqualität der Senioren zu steigern, auch um Ausgrenzung aufgrund von sozialen oder wirtschaftlichen Problemen zu vermeiden, bei gleichzeitiger Bewahrung der Gesundheit; zugleich wird die Qualität der verschiedensten Dienstleistungen der Gemeinde verbessert;

insbesondere beim Schülerlotsendienst ist der Kerngedanke des Projektes, dass dieser die Möglichkeit bietet, den Kindern beizustehen;

in Erwägung, vorläufig das Projekt auf folgende gemeinnützige Tätigkeit einzuschränken:

- Schülerlotsendienst
- Aufsicht und Kontrolle der getrennten Müllsammlung einschließlich der Biomüll- und Restmüllsammlung insbesondere im Recyclinghof;

unter Berücksichtigung der Entscheidung der Agentur der Einnahmen vom 10.10.2008 Nr. 378/E, Schreiben der Regionaldirektion der Nisf Trentino Südtirol vom 28.11.2007 Prot. 4447 und des Schreibens der Kanzlei Winkler & Sandrini vom 17.01.2008;

nach Einsichtnahme in die beiliegende Ausschreibungskundmachung;

nach Einsichtnahme in den Art. 14 des R.G. Nr. 1 vom 04.01.1993, bezüglich der eigenen Zuständigkeit;

in Erwägung, gegenständlichen Beschluss für unverzüglich vollstreckbar zu erklären, um die sofortige Ausschreibung zu ermöglichen;

nach Einsichtnahme in das positive Gutachten hinsichtlich der fachlichen Ordnungsmäßigkeit dieses Beschlusses (3ABH2tPwlxRMc7NSVWlx9KapL/Lp-v3F+V32EzmAA4Lw=);

Delibera della Giunta comunale n. 239 dd. 05.08.2026

Oggetto: Personale - approvazione del bando di concorso del progetto “Inserimento anziani in attività socialmente utili” - immediatamente eseguibile

Premesso che è opportuno e necessario approvare ai sensi dell'art. 10, comma 5, decreto legislativo n. 503/1992 un progetto di inserimento anziani in attività socialmente utili;

constatato che il progetto risponde a motivazioni sociali es assistenziali in quanto si propone la finalità di miglioramento della qualità della vita soprattutto degli anziani anche per evitare i rischi di emarginazione attraverso la prevenzione e la rimozione di situazione di bisogno economico e sociale, nonché la salvaguardia della salute psicofisica; al tempo stesso, di migliorare la qualità dei servizi offerti alla popolazione da parte dell'Amministrazione comunale;

in particolare il progetto del nonno vigile rappresenta un punto d' incontro ideale per giovani ed anziani;

dell'opinione di limitare il progetto alle seguenti attività socialmente utili:

- attività di nonni vigili
- attività di vigilanza della raccolta differenziata dei rifiuti residui, in particolare del centro di riciclaggio;

Tenuto conto della risoluzione n. 378/E del 10/10/2008 dell'Agenzia delle Entrate, lettera della direzione regionale Inps Trentino-Alto Adige del 28/11/2007, Prot. n. 4447 e lettera dello studio Winkler & Sandrini del 17/01/2008;

visto l'allegato bando di concorso;

visto l'art. 14 della vigente L.R. n. 1 del 04/01/1993 circa la propria competenza;

considerato di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile, onde poter garantire la tempestiva pubblicazione del bando;

visto il parere positivo riguardante la regolarità tecnica di questa delibera (3ABH2tPwlxRMc7NSVWlx9KapL/Lpv3F+V32EzmAA4Lw=);

festgestellt, dass das Gutachten hinsichtlich der buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit nicht notwendig ist, da die vorliegende Maßnahme keine Ausgaben mit sich bringt;

**beschließt
der Gemeindeausschuss**

aufgrund des Art. 53 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino Südtirol einstimmig und in gesetzlicher Form

1. die Ausschreibung des Projektes für die Eingliederung von Senioren laut beiliegender Ausschreibungskundmachung, welche wesentlicher und ergänzender Bestandteil gegenständlicher Maßnahme ist, zu genehmigen;
2. festzuhalten, dass die Ausgabe für das Projekt mit getrennter Maßnahme verpflichtet wird;
3. diesen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4, des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino Südtirol für unverzüglich vollstreckbar zu erklären;
4. jeder Interessierte kann gegen diesen Beschluss im Sinne von Art. 183, Abs. 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindeausschuss Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen ab dem Tage, an dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist (Art. 41, Absatz 2, Verwaltungsprozessordnung), kann beim Regionalen Verwaltungsgericht, Sektion Bozen, Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.

constatato che non è necessario il parere riguardante la regolarità contabile, dato che la presente delibera non comporta impegno di spesa;

**la Giunta comunale
delibera**

in base all'art. 53 del vigente codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige ad unanimità di voti espressi in forma di legge

1. di approvare il bando del concorso pubblico per il progetto d'inserimento anziani in attività socialmente utili in base all'allegato bando di concorso che costituisce parte sostanziale e integrativo del presente provvedimento;
2. di dare atto che la spesa del progetto verrà impegnata con separata deliberazione;
3. di dichiarare la presente deliberazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, 4° comma, del vigente codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige;
4. ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare alla Giunta Comunale opposizione avverso questa deliberazione ai sensi dell'art. 183 comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige. Entro 60 giorni dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione della delibera (art. 41, comma 2 del Codice del Processo Amministrativo) può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa, sezione di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

Bürgermeister - Sindaco:
Eduard Gasser

Letto, confermato e sottoscritto.

Die Gemeindesekretärin - Il Segretario comunale:
Dr. Lucia Quaranta

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale